

oppo

► **ErP Product Information** ----- English
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. hereby declares that its products conform to the Energy-related Products Directive (ErP) 2009/125/EC. For detailed ErP information and the user manuals required by the Commission Regulation, please visit: www.oppo.com/en/certification.

Model	OP92JAYH	
Manufacturer	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Manufacturer address	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Input voltage	100-240 V	
Input AC frequency	50/60 Hz	
Output voltage	5.0 V DC	9.0 V DC
Output current	2.0 A	2.0 A
Output power	10.0 W	18.0 W
Average active efficiency	80.98%	85.50%
Efficiency at low load (10%)	78.09%	80.89%
No-load power consumption	0.026 W	0.028 W

► **Informations relatives au produit ErP** ----- Français
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. déclare par la présente que ses produits sont conformes à la Directive 2009/125/CE applicable aux produits liés à l'énergie. Pour obtenir les informations ErP détaillées et les manuels de l'utilisateur requis par la réglementation de la Commission, rendez-vous sur www.oppo.com/en/certification.

Modèle	OP92JAYH	
Fabricant	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Adresse du fabricant	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Tension en entrée	100 à 240 V	
Fréquence CA en entrée	50 à 60 Hz	
Tension en sortie	5 V CC	9 V CC
Courant en sortie	2 A	2 A
Puissance en sortie	10,0 W	18,0 W
Efficacité active moyenne	80,98%	85,50%
Efficacité à faible charge (10 %)	78,09%	80,89%
Consommation à vide	0,026 W	0,028 W

► **Informazioni sui prodotti in merito all'ErP** ----- Italiano
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. dichiara che i suoi prodotti sono conformi alla Direttiva sui prodotti connessi all'energia (ErP) 2009/125/CE. Per informazioni dettagliate in merito all'ErP e ai manuali per l'utente richiesti dal regolamento della Commissione, visitate: www.oppo.com/en/certification.

Modello	OP92JAYH	
Produttore	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Indirizzo del produttore	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Tensione d'ingresso	100-240 V	
Frequenza d'ingresso CA	50/60 Hz	
Tensione d'uscita	5,0 V CC	9,0 V CC
Corrente d'uscita	2,0 A	2,0 A
Potenza d'uscita	10,0 W	18,0 W
Rendimento medio in modo attivo	80,98%	85,50%
Efficienza a basso carico (10%)	78,09%	80,89%
Consumo energetico senza carico	0,026 W	0,028 W

► **ErP Produktinformationen** ----- Deutsch
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. erklärt hiermit, dass das Produkt der Richtlinie über energieverbrauchsrelevante Produkte (ErP) 2009/125/EC entspricht. Detaillierte ErP-Informationen und Benutzerhandbücher, die entsprechend der Verordnung der Kommission notwendig sind, finden Sie unter www.oppo.com/en/certification.

Modell	OP92JAYH	
Hersteller	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Hersteller-Adresse	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Eingangsspannung	100-240 V	
Eingangs-AC-Spannung	50/60 Hz	
Ausgangsspannung	5,0 V DC	9,0 V DC
Ausgangsstrom	2,0 A	2,0 A
Ausgangsleistung	10,0 W	18,0 W
Durchschnittliche aktive Effizienz	80,98 %	85,50 %
Effizienz bei geringer Ladung (10 %)	78,09 %	80,89 %
Stromverbrauch ohne Laden	0,026 W	0,028 W

► **Productinformatie met betrekking tot de ErP-richtlijn** ----- Nederlands
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. verklaart hierbij dat zijn producten voldoen aan de Richtlijn voor energiegerelateerde producten (ErP) 2009/125/EG. Voor meer informatie over ErP en de door de verordening van de Commissie vereiste handleidingen gaat u naar: www.oppo.com/en/certification.

Model	OP92JAYH	
Fabrikant	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Adres fabrikant	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Ingangsspanning	100-240 V	
Ingangsfrequentie wisselstroom	50/60 Hz	
Uitgangsspanning	5,0 V gelijkstroom	9,0 V gelijkstroom
Uitgangsstrom	2,0 A	2,0 A
Uitgangsvermogen	10,0 W	18,0 W
Gemiddelde actieve efficiëntie	80,98%	85,50%
Efficiëntie bij lage belasting (10%)	78,09%	80,89%
Energieverbruik zonder belasting	0,026 W	0,028 W

► **Informacje o produkcie związanym z energią** ----- Polski
Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. oświadcza, że jej produkty są zgodne z dyrektywą dotyczącą produktów związanych z energią (ErP) 2009/125/WE. Szczegółowe informacje na temat produktów związanych z energią i instrukcje obsługi wymagane przez rozporządzenie Komisji znajdują się na stronie: www.oppo.com/en/certification.

Model	OP92JAYH	
Producent	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Adres producenta	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Napięcie wejściowe	100-240 V	
Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego	50/60 Hz	
Napięcie wyjściowe	5,0 V DC	9,0 V DC
Prąd wyjściowy	2,0 A	2,0 A
Moc wyjściowa	10,0 W	18,0 W
Średnia wydajność czynna	80,98%	85,50%
Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)	78,09%	80,89%
Pobór mocy bez obciążenia	0,026 W	0,028 W

► **Informații privind produsele cu impact energetic** ----- Română
Prin prezenta, Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. declară că produsele sale sunt conforme cu cerințele Directivei 2009/125/CE privind proiectarea ecologică aplicabilă produselor cu impact energetic. Pentru informații detaliate privind produsele cu impact energetic și manualele de utilizare impuse de regulamentul Comisiei, accesați: www.oppo.com/en/certification.

Model	OP92JAYH	
Producător	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Adresa producătorului	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Tensiune de intrare	100-240 V	
Frecvență de intrare c.a.	50/60 Hz	
Tensiune de ieșire	5,0 V c.c.	9,0 V c.c.
Curent de ieșire	2,0 A	2,0 A
Putere de ieșire	10,0 S	18,0 S
Efficiență activă medie	80,98%	85,50%
Efficiență la sarcină scăzută (10%)	78,09%	80,89%
Consum de energie electrică în gol	0,026 S	0,028 S

► **Información del producto (productos relacionados con la energía)** ----- Espanol
Por la presente, Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. declara que sus productos cumplen la Directiva 2009/125/CE aplicable a los productos relacionados con la energía (ErP). Para obtener información detallada acerca de los productos relacionados con la energía y los manuales de usuario requeridos por la Regulación de la Comisión, visita: www.oppo.com/en/certification.

Modelo	OP92JAYH	
Fabricante	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Dirección del fabricante	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Tensión de entrada	100-240 V	
Frecuencia entrada CA	50/60 Hz	
Tensión de salida	5,0 V CC	9,0 V CC
Corriente de salida	2,0 A	2,0 A
Energía de salida	10,0 W	18,0 W
Efficiencia activa media	80,98%	85,50%
Efficiencia a baja carga (10 %)	78,09%	80,89%
Consumo de energía sin carga	0,026 W	0,028 W

► **Informação de produto ErP** ----- Português
A Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. declara pelo presente documento que os seus produtos estão em conformidade com a Diretiva relativa a produtos relacionados com o consumo de energia (ErP) 2009/125/CE. Para obter informações detalhadas sobre ErP e os manuais de utilizador requeridos pela Comissão Regulamentar, visite: www.oppo.com/en/certification.

Modelo	OP92JAYH	
Fabricante	Huizhou Golden Lake Industrial Co., Ltd.	
Endereço do fabricante	Dongjiang Industrial Estate, Shikou Street, Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province, 516005, P.R. China	
Tensão de entrada	100-240 V	
Frequência de entrada AC	50/60 Hz	
Tensão de saída	5,0 V DC	9,0 V DC
Corrente de saída	2,0 A	2,0 A
Potência de saída	10,0 s	18,0 s
Efficiencia ativa média	80,98%	85,50%
Efficiencia com carga baixa (10%)	78,09%	80,89%
Consumo de potência sem carga	0,026 s	0,028 s



5211825 V0.1

